



Сашко  
Дерманський

# АРКТИЧНА ПАСІКА

намалювала  
Наталя Кащак





Сашко Ферманський

# АРКТИЧНА ЛАСІКА



намалювала Наталя Кащак



Якось Білому ведмедю  
Закортіло з'їсти меду.  
Та кругом — сніги й зима!  
Звісна річ, що бджіл нема.



Бджіл нема, немає й меду.  
Прикро Білому ведмедю —  
Меду хочеться до сліз!

З горя в воду він поліз.  
З'їв рибину, другу Білий,  
Та терпіть немає сили!

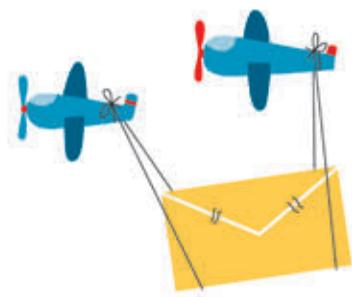


І ведмідь наш літаками  
Шле в Карпати телеграми:

«Здрастуй, Бурий, любий брате,  
Хочу меду скуштувати.  
Висилай бджолу хутчіш —  
Брата Білого потіш!»



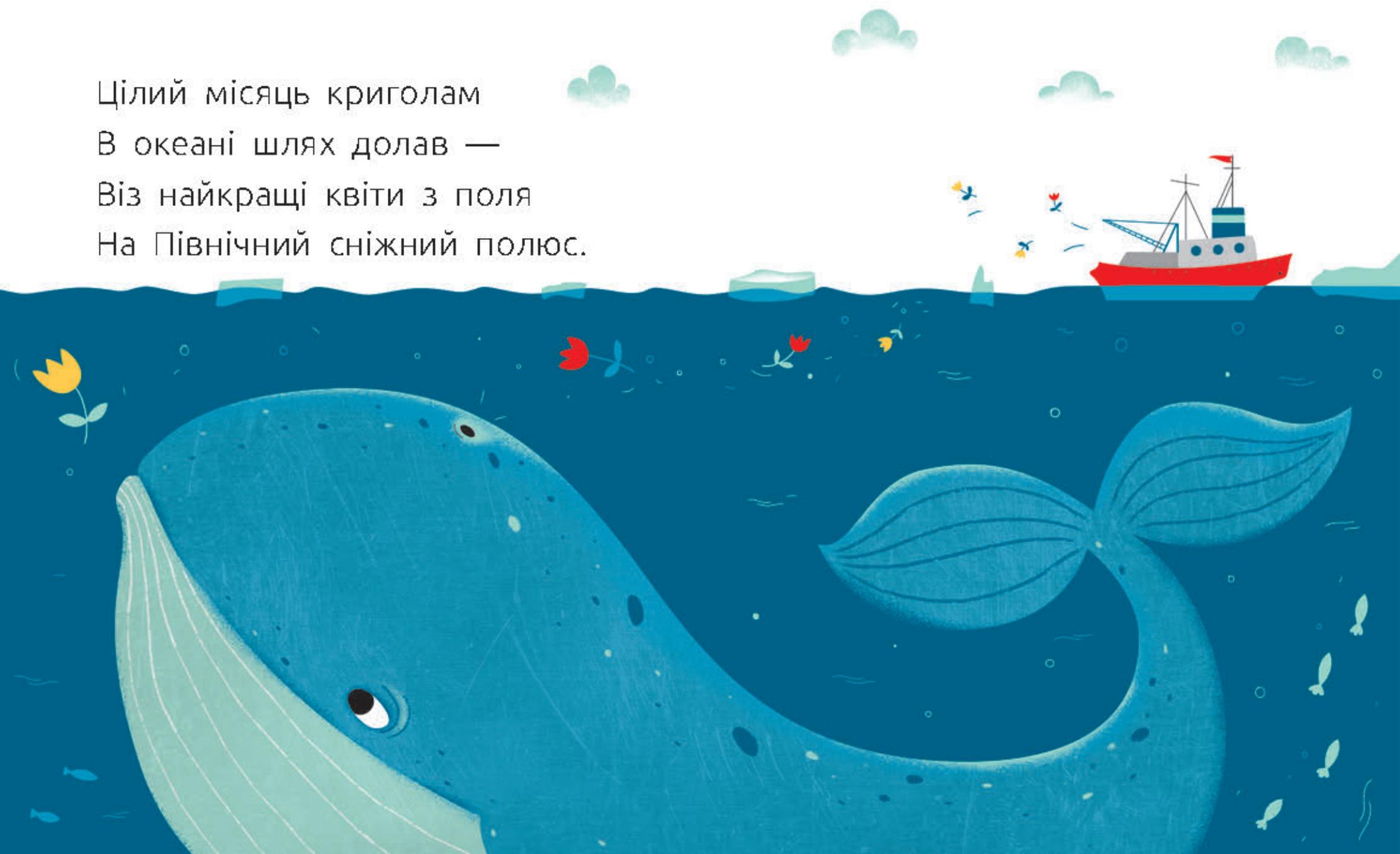
Цілий місяць криголам  
Віз посилку, в ній — бджола.  
Білий ну її просити:  
— Швидше меду наноси ти!  
А бджола відповідає:  
— Що ти?! Тут квітóк немає,  
Сніг мете... Я, на біду,  
Ще замерзну й пропаду.  
Зажурився наш ведмедик:  
— Не скуштую, мабуть, меду.  
А він, кажуть, — смакота.  
Ох, біда мені, біда...



Знов швидкими літаками  
Шле в Карпати телеграми:  
«Не вдалось мені, мій брате,  
Меду й досі скуштувати,  
Бо в моїх краях бджола  
Ані квітки не знайшла.  
Вишли квітів, та хутчіш,  
Брата Білого потіш».

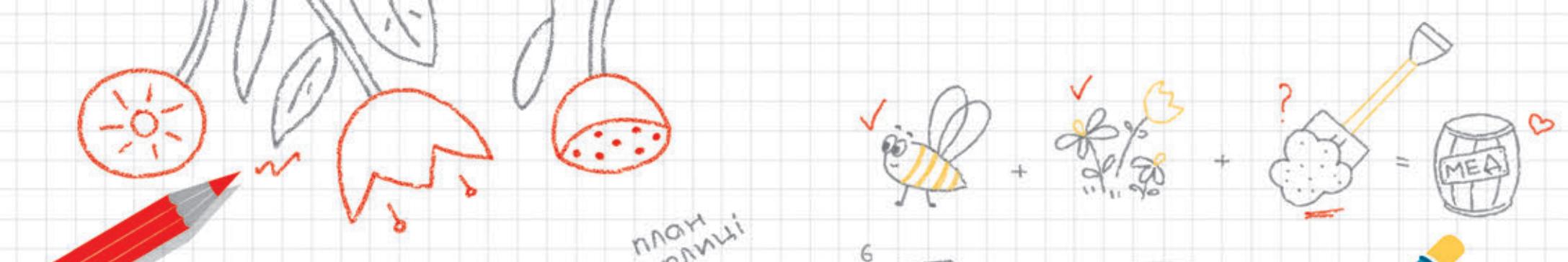


Цілий місяць криголам  
В океані шлях долав —  
Віз найкращі квіти з поля  
На Північний сніжний полюс.





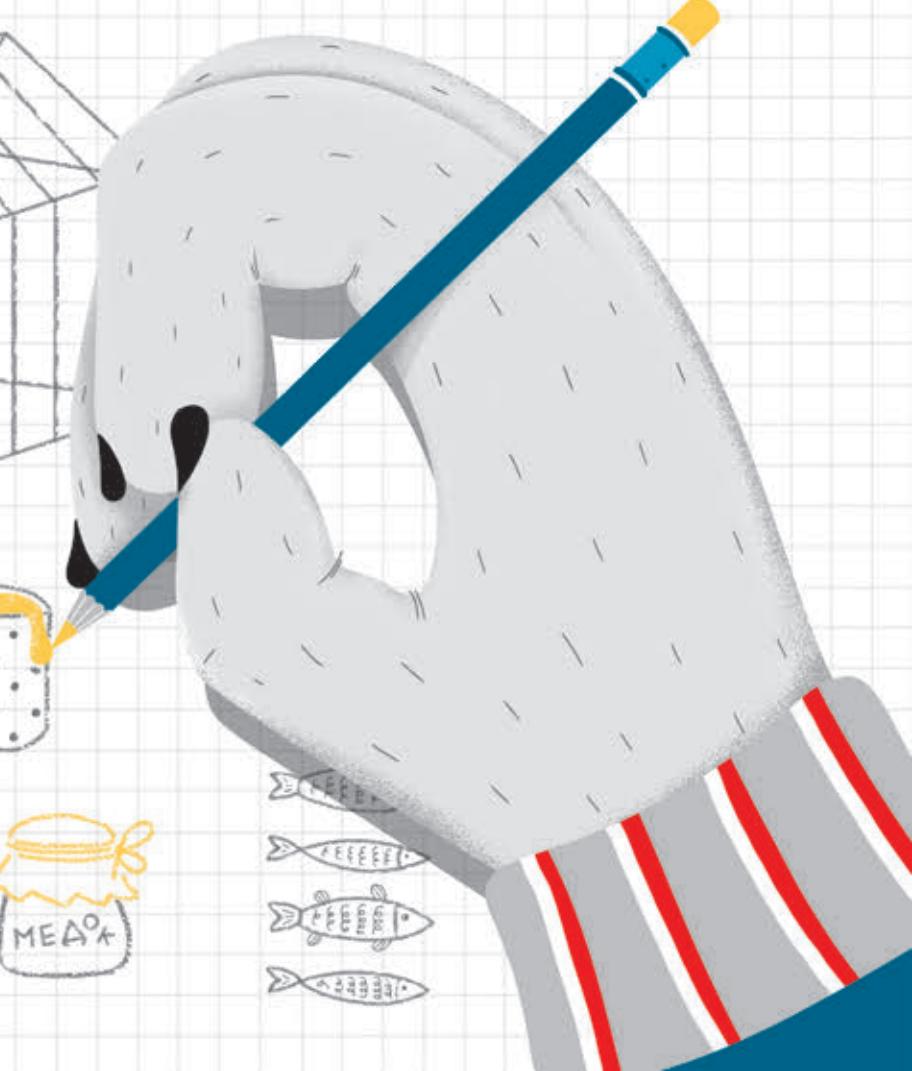
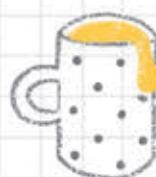
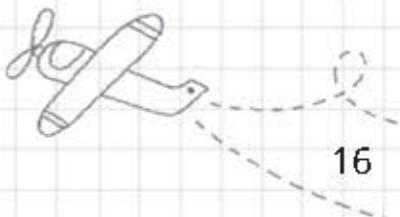
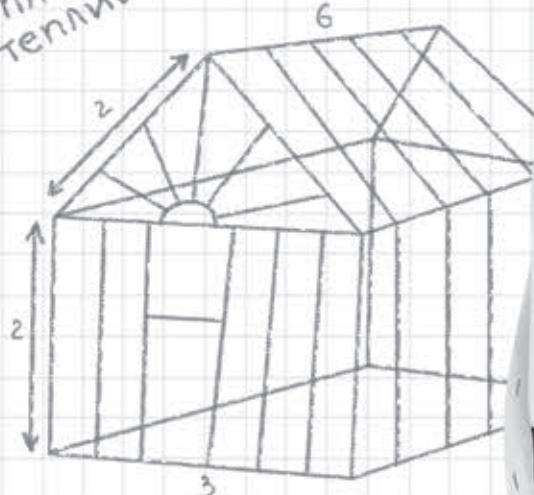
Кинувся до них ведмідь:  
— Квіточкі, допоможіть!  
Хочу пасіку створити,  
Подаруйте трохи цвіту.  
— Добре, будемо цвісти,  
Лиш землиці намости  
І теплицю побудуй.  
Аж тоді пасічникуй!



Знову Білий літаками  
Шле в Карпати телеграми:

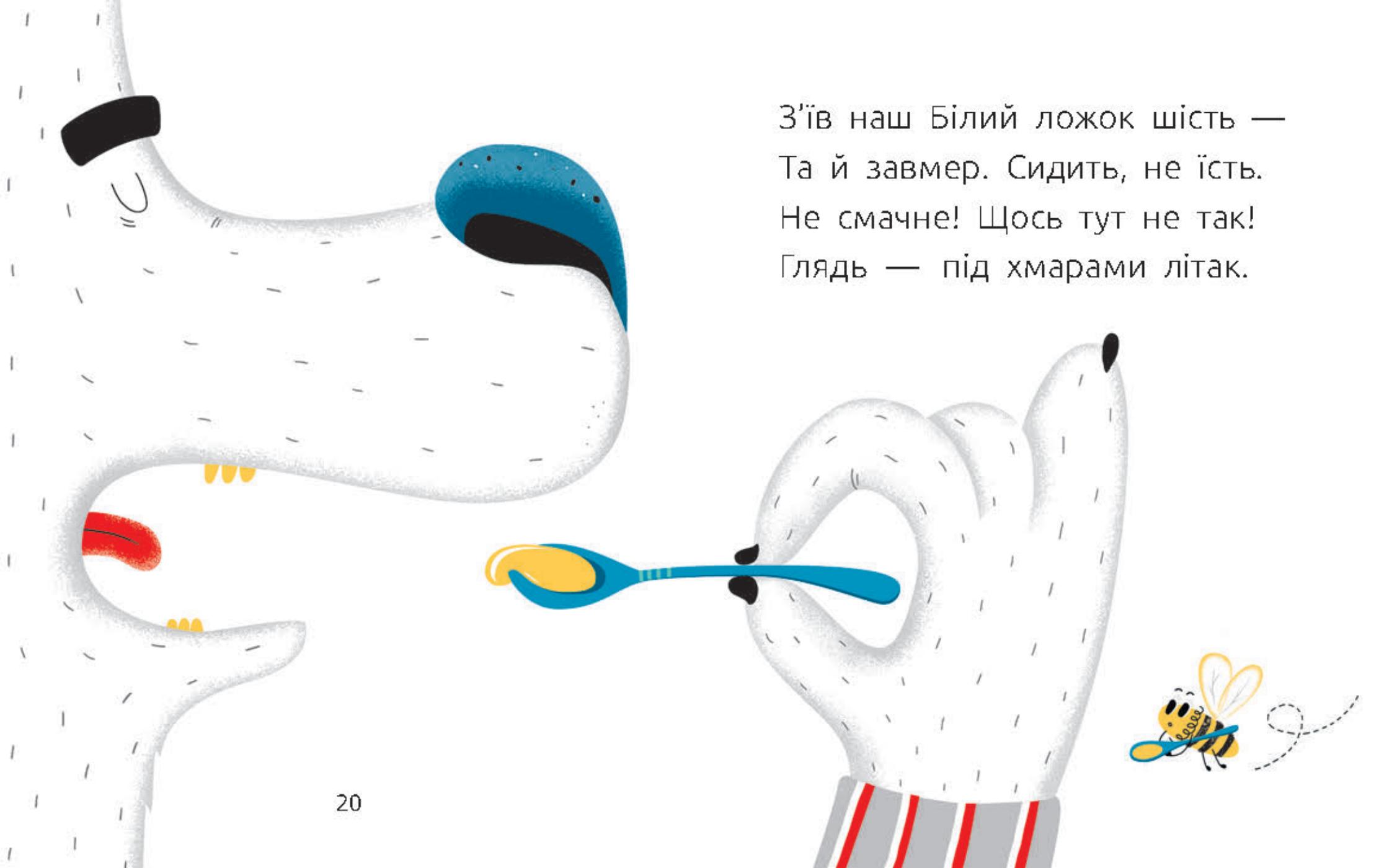
Бурий, брате, для теплиці  
Вишли самоскід землиці.  
Хоч квітóк і вислав ти,  
Тільки ж ніде їм рости.  
Я ж не можу посадити  
У пекучу кригці квіти.  
Вмить загинуть, так і знай...  
Бурий, брате, виручай...

план  
теплиці



Цілий місяць криголам  
В океані шлях долав...

...збудував ведмідь теплицю,  
Намостили квіткам землиці,  
І тоді йому бджола  
Діжку меду принесла!



З'їв наш Білий ложок шість —  
Та й завмер. Сидить, не їсть.  
Не смачне! Щось тут не так!  
Глядь — під хмарами літак.



Приземлився. А у нім —  
Бурий, і сімейство з ним.

— Здрастуй, Білий. Зустрічай  
І медочком пригощай.



Як наїлися медку,  
Білий річ сказав таку:

— Коли сам я кушував,  
Мед мені не смакував.  
А тепер — оце-то так! —  
Дивовижний в нього смак!





Бурий кутається в плед:  
— Не солодкий навіть мед,  
І немає втіхи в пузі,  
Коли сам їси, без друзів.

Білий гладить живота:  
— Ну цей мед і смакота!  
Я тепер щасливий дуже.  
Дякую тобі, мій друже!



## Завдання

1. Знайди, будь ласка, у тексті рими до таких слів:

Зима — \_\_\_\_\_.

Шість — \_\_\_\_\_.

Плед — \_\_\_\_\_.

Зустрічай — \_\_\_\_\_.

Куштував — \_\_\_\_\_.

2. Допиши історію карпатських ведмедів на Півночі.

Бурій ведмедиці на Півночі найбільше сподобалося

\_\_\_\_\_.

Буре ведмежа на згадку про зустріч отримало в подарунок

\_\_\_\_\_.



## Сашко Дерманський

Дитячий поет, прозаїк і казкар. Народився на Київщині. Автор популярних пригодницьких повістей і казок: трилогії «Чудове Чудовисько», «Царство Яблукарство», «Володар макуци, або Пригоди вужа Ониська», «Король буків, або Таємниця Смарагдової книги», «Казки Дракона Омелька» тощо. Видав 23 книжки, 1 аудіокнигу та 2 інтерактивні книжки для дітей.



## Наталя Кащак

Народилася на Львівщині. Малювати почала, щойно навчилася тримати олівця. Першими «полотнами» стали стіни рідного дому. Вчилася в художній школі, коледжі, академії мистецтв, а також під час літніх шкіл і стажувань за кордоном. 2017 року отримала від «Барабуки» відзнаку «Дебют року в ілюстрації! Вважає, що саме читання розвинуло її уяву та неабияк допомогло з вибором професії.



УДК 82-93:373.3

Д36

Серія «Читальня»

РІВЕНЬ 1

### Дерманський Сашко

Д36 Арктична пасіка / Сашко Дерманський. — Харків : Вид-во «Ранок», 2019. — 32 с. : іл. с. — (Серія «Читальня», рівень 1).

ISBN 978-617-09-4939-4

Білий ведмідь живе в Арктиці, а Бурий — у Карпатах. Це всім відомо. Але якось Білому ведмедю захотілося скуштувати меду, тож він вирішив написати своєму Бурому родичу. Проте виконати бажання Білого виявилося зовсім непросто. Дотепний вірш Сашка Дерманського розповідає про дружню допомогу та цінність хорошого товариства.

Серію «Читальня» адресовано учням початкової школи для самостійного читання чи опрацювання на уроках. «Читальня» має три рівні складності тексту. Серію розробили та апробували методисти НЦ «Мала академія наук України», експерти з дитячого читання.

УДК 82-93:373.3

Літературно-художнє видання

Серія «Читальня»

Рівень 1

Дерманський Сашко

**АРКТИЧНА ПАСІКА**

Для молодшого шкільного віку

Ілюстрації *Наталі Кащак*

Керівниця проекту *Тетяна Стус*

Головна редакторка проекту *Галина Ткачук*

Профідна редакторка *Юлія Каспарова*

Літературна редакторка *Юлія Підмогильна*

Технічне редактування, верстка

*Олена Румянцева*

З питань реалізації звертатися:

Харків, тел.: (057) 727-70-77;

e-mail: [deti@rano.k.com.ua](mailto:deti@rano.k.com.ua)

С786023У. Підписано до друку 20.12.2018.

Формат 60×90/16. Папір офсетний.

Гарнітура Ubuntu. Друк офсетний.

Ум. друк. арк. 2,0.

ТОВ Видавництво «Ранок»,

вул. Кибальчича, 27, к. 135, Харків, 61071.

Свідоцтво суб'єкта видавничої справи

ДК № 5215 від 22.09.2016.

Для листів: вул. Космічна, 21а, Харків, 61145;

e-mail: [office@rano.k.com.ua](mailto:office@rano.k.com.ua)

Тел./факс: (057) 719-58-67.



Разом обєднаємо  
про екологію та здоров'я

ISBN 978-617-09-4939-4

© Дерманський С., текст, 2019

© Ткачук Г., завдання, 2019

© Кащак Н., іл., 2019

© ТОВ Видавництво «Ранок», 2019